Government Tender Bulletin

REPUBLIC OF SOUTH AFRICA

Vol. 470 Pretoria, 20 August 2004 No. 2347

This document is also available on the Internet on the following web sites:

- 1. http://www.treasury.gov.za
- 2. http://www.gov.za/tenders/



2

AIDS HELPLINE 0800 123 22 Prevention is the cure

03-169075—**A** 2347—**1**

INDEX

	Page No
Instructions	3
A. TENDERS INVITED FOR SUPPLIES, SERVICES AND DISPOSALS	
TENDERS WITH AN ESTIMATED VALUE OF <u>LESS THAN R75 000</u>	
► SUPPLIES: MEDICAL	6
► SERVICES: PROFESSIONAL	6
TENDERS WITH AN ESTIMATED VALUE OF MORE THAN R75 000	
► SUPPLIES: CLOTHING/TEXTILES	6
► SUPPLIES: ELECTRONIC EQUIPMENT	7
► SUPPLIES: GENERAL	7
► SUPPLIES: STATIONERY/PRINTING	8
► SUPPLIES: VEHICLE (ALL TYPES)	8
► SERVICES: BUILDING	8
► SERVICES: FUNCTIONAL (INCLUDING CLEANING AND SECURITY SERVICES)	10
► SERVICES: GENERAL	10
► SERVICES: MECHANICAL	12
► SERVICES: PROFESSIONAL	12
SPECIAL ADVERTISEMENTS	13
RESULTS OF TENDER INVITATIONS	
► SUPPLIES	16
► SERVICES	17
TENDER INVITATIONS FINALISED	17
. TENDER INVITATIONS CANCELLED	17
ANNEXURES	
Annexure 1: Address list	19
Annexure 2: Important announcement to all departments concerned	23
Annexure 3: Subscription	24

INSTRUCTIONS

Please note the following:

- Tenderers are advised to read the entire Government Tender Bulletin. No officer of any Procurement Activity
 will be held responsible for loss of a potential opportunity to tender due to possible incorrect categorising of
 requirements.
- 2. Requests are categorised separately for tenders with estimated values of less than R75 000 and more than R75 000.
- 3. Tenders for the procurement of supplies, services and disposals are categorised as follows:

SUPPLIES

- (i) Accommodation, leasing of
- (ii) Audio visual equipment
- (iii) Building material
- (iv) Chemicals: Agricultural/Forestry/ Laboratory/Water Care
- (v) Clothing/Textiles
- (vi) Computer equipment
- (vii) Computer software
- (viii) Electrical equipment
- (ix) Electronic equipment
- (x) Furniture
- (xi) General
- (xii) Medical
- (xiii) Office equipment: Labour-saving devices
- (xiv) Perishable provisions
- (xv) Stationary/printing
- (xvi) Steel
- (xvii) Timber
- (xviii) Vehicle (all types)
- (xix) Workshop equipment

SERVICES

- (i) Building
- (ii) Civil
- (iii) Electrical
- (iv) Functional (including cleaning-, and security services)
- (v) General
- (vi) Maintenance of electrical, mechanical equipment and plumbing
- (vii) Mechanical
- (viii) Professional
- (ix) Repair and maintenance of vehicles
- (x) Transport

DISPOSALS

- (i) Clothing and textiles
- (ii) Furniture
- (iii) General
- (iv) Scrap metal
- (v) Vehicles

4. Tender documents are generally available in English only.

- 5. The addresses at which tender documents may be obtained and to which tenders should be posted, appear in **Annexure 1.**
- 5.1 The address where a document is available from and where it must be submitted to may differ.
- 5.2 Tenderers should read the Conditions of Tender issued by the different tender boards. Mostly tenders that are submitted after the closing time will <u>not</u> be allowed for consideration.
- 6. The financial category for construction related supplies and services are the following:
 - A: To R300 000
 - B: R300 000 to R2 000 000
 - C: R2 000 000 to R6 000 000
 - D: Above R6 000 000
- 6.1 Where security is required particulars thereof are indicated in the tender documents. However, security is mostly not required for services with an estimated value of less than R100 000.
- 7. Please note that all documents issued by the Department of Public Works will be sold as follows:
 - R50,00 per set for all services with a pre-estimated value from above R100 000 to R300 000.
 - R100,00 per set for all services with a pre-estimated value above R300 000 to R2 000 000.
 - R200,00 per set for all services with a pre-estimated value above R2 000 000.

These amounts will not be refunded. Only cash or postal orders will be accepted.

- 7.1 No documents will be exchanged.
- 8. Tenders must be on the official tender forms which must be filled in and completed in all respects.
- 9. Tenders must be submitted in sealed envelopes.
- 10. Separate envelopes must be used for each tender invitation.
- 11. The address, tender number and closing date must appear on the *front* of the envelope.
- 12. The name and address of the tenderer must appear on the **back** of the envelope only.
- 13. Also consult at least the two previous issues in order to obtain full particulars of all current tender invitations.

NATIONAL TREASURY

STATE TENDER BOARD TENDERS

CONTACT DETAILS:

Contract Management: The Chief Director: Contract Management, 240 Vermeulen Street

(corner of Andries and Vermeulen Streets), Pretoria.

Postal address: Private Bag X49, Pretoria, 0001, Tel. (012) 315-5377 or 315-5694

Fax (012) 315-5388, 315-5400 or

315-5058.

Office hours: 07:30–12:30 and 13:15–16:00 (Monday to Friday)

FOR COLLECTION OF TENDER DOCUMENTS:

Tender Information Centre, 240 Vermeulen Street (Ground Floor), behind ABSA Bank, next to Salzburg Restaurant (corner of Andries and Vermeulen Streets), Pretoria.

Postal address: Private Bag X49, Pretoria, 0001.

Enquiries: Mrs Rossouw or Mrs Goosen, Tel. (012) 315-5732 or 315-5731

Fax (012) 315-5734.

Web address: www.treasury.gov.za

ELECTRONIC TENDERS:

Potential tenderers can also tender electronically (eRS). Please visit the following website: www.globalerfx.com or visit Tender Advice Centre, 240 Vermeulen Street, Pretoria, Tel. (012) 315-5053 for more information.

A free one day training session is offered to bidders who wish to tender electronically on the latest version of Electronic response system (eRS), will take place every Tuesday and Thursday afternoons at 14:00–16:00. These sessions will be held at the Offices of Intenda in Centurion.

Bookings are essential.

Please contact the Help Desk for further information at Tel. (012) 663-8815.

The Intenda Help Desk will be available on weekdays between 08:00 and 17:00, Tel. (012) 663-8815 and Saturday and Sunday from 09:00 till 18:00, Cell 083 554 9330/1 for assistance regarding tender responses on the website or eRS. Please note that no voice messages will be returned.

IMPORTANT NOTICE TO PROSPECTIVE TENDERERS:

- It is the responsibility of prospective tenderers to ensure that their tender documents are submitted before the closing time and date of tender.
- Tenders received after the closing time and date are late and will as a rule NOT be considered.

 Normally all tenders close at 11:00 on the closing date as indicated on the tender document.

 Tenders that are posted must reach the Office before the closing time and date of the tender.

• The tender box is generally open 24 hours a day, 7 days a week.

CLOSING ADDRESS OF TENDERS:

The Chief Director: Contract Management,

Tender Information Centre,

240 Vermeulen Street (Ground Floor),

behind ABSA Bank, next to Salzburg Restaurant

(corner Andries and Vermeulen Streets),

Pretoria.

Postal address: Private Bag X49, Pretoria, 0001.

Enquiries: Mrs Rossouw or Mrs Goosen,
Tel. (012) 315-5732 or 315-5731

Fax (012) 315-5734.

PROES STREET

N

SALZBURG
RESTAURANT

TENDER
BOX

VERMEULEN
STREET

VERMEULEN STREET

IMPORTANT NOTICE

THE GOVERNMENT PRINTING WORKS WILL NOT BE HELD RESPONSIBLE FOR ANY ERRORS THAT MIGHT OCCUR IN THE TENDER BULLETIN DUE TO INCOMPLETE/INCORRECT/ILLEGIBLE COPY.

NO FUTURE QUERIES WILL BE HANDLED IN CONNECTION WITH THE ABOVE.

A. TENDERS INVITED FOR SUPPLIES, SERVICES AND DISPOSALS

TENDERS WITH AN ESTIMATED VALUE OF LESS THAN R75 000

IENDERS WITH AN ESTIMATED	VALUE OF	LESS	IHAN K	<u> </u>	
DESCRIPTION	REQUIRED AT	TENDER No.	DUE AT 11:00	TENDERS OBTAINABLE FROM	POST OR DELIVER TENDERS TO
				See Annexure	1, Page 19
SUPPLIES: MEDICAL					
Supply and delivery of 2 x autopsy dissecting kits. Enquiries: Major D. de Wit or S/Sgt. D. Timmerman, Tel. (012) 671-5110/5	1 Military Hospital	SG/PQ/ 016/018/04	2004-09-03	92	92
SERVICES: PROFESSIONAL				·	
Appointment of a service provider(s) to undertake valuation project(s) for the Regional Land Claims Commission: Eastern Cape Province (Areas): 1. Salem Commonage Community Claim—Grahamstown. There will be no compulsory information session, therefore only the accredited Professional Valuers by the Institute of Valuers will be considered. Contact person: S. Kantyo or M. Njongi, Tel. (043) 743-0078	Department of Land Affairs: Shared Service Centre, Eastern Cape	SSC-EC61/ 04/04/2	2004-09-08	60	60
Appointment of a service provider(s) to undertake valuation project(s) for the Regional Land Claims Commission: Eastern Cape Province (Areas): 2. Gospel of God Church Claim—Western Region. There will be no compulsory information session, therefore only the accredited Professional Valuers by the Institute of Valuers will be considered. Contact person: S. Kantyo or M. Njongi, Tel. (043) 743-0078	Department of Land Affairs: Shared Service Centre, Eastern Cape	SSC-EC 62/ 04/04/2	2004-09-08	60	60
Appointment of a service provider(s) to undertake valuation project(s) for the Regional Land Claims Commission: Eastern Cape Province (Areas): 3. Xhongorha—Umtata. There will be no compulsory information session, therefore only the accredited Professional Valuers by the Institute of Valuers will be considered. Contact person: S. Kantyo or M. Njongi, Tel. (043) 743-0078	Department of Land Affairs: Shared Service Centre, Eastern Cape	SSC-EC 67/ 04/04/2	2004-09-08	60	60
TENDERS WITH AN ESTIMATED \	VALUE OF	MORE	THAN	R75 000	1
DESCRIPTION	REQUIRED AT	TENDER No	DUE AT	TENDERS OBTAINABLE FROM	POST OR DELIVER TENDERS

				See Annexure	1, Page 19
DESCRIPTION	REQUIRED AT	TENDER No.	DUE AT 11:00	TENDERS OBTAINABLE FROM	POST OR DELIVER TENDERS TO

SUPPLIES: CLOTHING/TEXTILES

SUPPLIES: CLOTHING/TEXTILES					
Supply of various protective clothing for fire fighting—SA Army. Tender documents can be collected at Central Procurement Service Centre. Alternatively a self addressed and stamped envelope R14,70 (E3 size) can be sent to this Centre.	DOD Main Ordinance Depot, Lyttleton, Pretoria	CPSC G/149/04T	2004-09-20	371	371
Cut, make and trim of jacket windbreaker unisex, qty 2340 for SA Air Force. Tender documents can be collected at Central Procurement Service Centre. Alternatively a self addressed and stamped envelope R14,70 (E3 size) can be sent to this Centre.	10 Air Depot, Thaba Tshwane, Pretoria	CPSC AF-235-04T	2004-09-27	371	371
Cut, make and trim of skirts service dress women, blue-grey, qty 2010 for SA Air Force. Tender documents can be collected at Central Procurement Service Centre. Alternatively a self addressed and stamped envelope R14,70 (E3 size) can be sent to this Centre.	10 Air Depot, Thaba Tshwane, Pretoria	CPSC AF-236-04T	2004-09-27	371	371
Cut, make and trim of cap Garrison with light blue piping, qty 3020 for SA Air Force. Tender documents can be collected at Central Procurement Service Centre. Alternatively a self addressed and stamped envelope R14,70 (E3 size) can be sent to this Centre.	10 Air Depot, Thaba Tshwane, Pretoria	CPSC AF-232-04T	2004-09-28	371	371

DESCRIPTION	REQUIRED AT	TENDER No.	DUE AT 11:00	TENDERS OBTAINABLE FROM	POST OR DELIVER TENDERS TO
				See Annexure	1, Page 19
Supply of quarter hose socks, black, qty 14 000 for SA Air Force.	10 Air Depot, Thaba Tshwane,	CPSC AF-229-04T	2004-09-29	371	371
Tender documents can be collected at Central Procurement Service Centre. Alternatively a self addressed and stamped envelope R14,70 (E3 size) can be sent to this Centre.	Pretoria				
Supply of Jersey's Unisex, qty 2250 for SA Air Force. Tender documents can be collected at Central Procurement Service Centre. Alternatively a self addressed and stamped envelope R14,70 (E3 size) can be sent to this Centre.	10 Air Depot, Thaba Tshwane, Pretoria	CPSC AF-230-04T	2004-09-28	371	371
SUPPLIES: ELECTRONIC EQUIPMENT					
Supply of cable power, electrical 2,5 mm sq, 3 standard conductors, 3 core, Jacket Black (cap tie), qty 200 x 100 m rolls. Tender documents can be collected at Central Procurement Service Centre. Alternatively a self addressed and stamped envelope R14,70 (E3 size) can be sent to this Centre.	DOD Main Ordinance Depot, Lyttleton, Pretoria	CPSC G/152/04T	2004-09-22	371	371
Supply of oil analysis Opticle Emission Spectrometer using Rotating Disc Electrodes combined with automatic sample changer, and windows based operating software. Tender documents can be collected at Central Procurement Service Centre. Alternatively a self addressed and stamped envelope R14,70 (E3 size) can be sent to this Centre.	5 ASU, AFB Waterkloof, Pretoria	CPSC AF-237-04T	2004-09-29	371	371
Cancellation of tender: Supply, delivery and installation of a gas chromatograph with Pulsed Flame Photographic Detector (PFPD) and halogen specific detector (XSD) system. Contact person: Mr E. Morule/Mr H. Habedank, Tel. (021) 809-1679	_	4.3.12.2/ 15/04	2004-09-20	115	115
Supply, delivery and installation of a gas chromatograph with Pulsed Flame Photographic Detector (PFPD) and halogen specific detector (XSD) system. A compulsory site inspection meetiing will be held on 10 September 2004 at 11h00, Plant Quarantine Station, Polkadraai Road, Stellenbosch. Contact person: Mr E. Morule/Mr H. Habedank, Tel. (021) 809-1679	Stellenbosch	4.3.12.2/ 19/04	2004-09-20	115	115
SUPPLIES: GENERAL					
Supply and delivery of two-way portable UHF radios for a two year period in accordance with specification SAPS 762A/2004. Enquiries: Capt. Maluleka/Mrs van Wyngaardt, Tel. (012) 841-7075/7459, Fax: (012) 841-7071	Countrywide	Q19/1/9/1/ 36TR (04)	2004-09-27	90	90
Supply and delivery of two-way mobile UHF radios for a two year period in accordance with specification SAPS 217/2004. Enquiries: Capt. Maluleka/Mrs van Wyngaardt, Tel. (012) 841-7075/7459, Fax: (012) 841-7071	Countrywide	Q19/1/9/1/ 6TR (04)	2004-09-27	90	90
Wardrobe, cabinet, size 2 050 h x 1 200 w x 550 d mm Nom, hanging rail LHS 4 shelves, Austrian Oak veneer finish, single beds, SA Pine 200 mm lg x 1 100 mm w x 450 mm h	Kimberley	SPSC/T/ 232/2004	2004-09-20	360	360
Food container, beverage server, top loader 200 mm, polyethylene exterior, polyurethane insulation black, 2 handles, with lid	Oudtshoorn	SPSC/T/ 231/2004	2004-09-20	360	360
Supply and delivery of video cameras: Detective Services: Provincial Gauteng	Provincial Gauteng: Detective Services, 16 Empire Road, Parktown	SAPS 0218 GP	2004-09-16	469	469
Supply of heavy duty flex wing rotary cutter, qty 1. Tender documents can be collected at Central Procurement Services Centre. Alternativey a self addressed and stamped envelope R14,70 (E3 size) can be sent to this Centre.	AFB Waterkloof, Pretoria	CPSC AF-216-04T	2004-09-23	371	371

1				1
REQUIRED AT	TENDER No.	DUE AT 11:00	TENDERS OBTAINABLE FROM See Annexure	POST OR DELIVER TENDERS TO 1, Page 19
				I, I I. 3
Mobile Deployment Wing, Snake Valley	CPSC AF/240/04T	2004-09-20	371	371
Forensics Science Laboratory, Ballistics Unit, Pretoria	Q19/1/9/1/ 39TD(04)	2004-09-21	110	110
Forensics Science Laboratory, Biology Unit, Pretoria	Q19/1/9/1/ 40TD(04)	2004-09-21	110	110
Dept. of Home Affairs—Head Office	DHA 02/2004	2004-09-20	62	62
GSB MOD	CPSC G-125-04T	2004-09-21	371	371
Cape Town	DPT CORP 02/04	2004-09-03	300	352
Dept. of Home Affairs	DHA 03/2004	2004-09-20	62	62
AFB Waterkloof	CPSC AF-215-04T	2004-09-21	371	371
Department Correctional Services	TZN 1/2004	2004-09-16	364	364
Benoni: Modderbee Prison	H04/085	2004-09-22	2 & 6	2
	Mobile Deployment Wing, Snake Valley Forensics Science Laboratory, Ballistics Unit, Pretoria Forensics Science Laboratory, Biology Unit, Pretoria Dept. of Home Affairs—Head Office GSB MOD Cape Town Dept. of Home Affairs AFB Waterkloof Department Correctional Services	Mobile Deployment Wing, Snake Valley Forensics Science Laboratory, Ballistics Unit, Pretoria Forensics Science Laboratory, Biology Unit, Pretoria Dept. of Home Affairs—Head Office GSB MOD CPSC G-125-04T Cape Town Dept. of Home Affairs Dept. of Home Affairs Cape Town DPT CORP 02/04 AFB Waterkloof CPSC AF-215-04T Department Correctional Services Benoni: Modderbee H04/085	Mobile	REQUIRED AT AT TENDER No. DUE AT 11:00 OBTAINABLE FROM Mobile Deployment Wing, Snake Valley CPSC AF/240/04T 2004-09-20 371 Forensics Science Laboratory, Ballistics Unit, Pretoria Q19/1/9/1/ 39TD(04) 2004-09-21 110 Forensics Science Laboratory, Biology Unit, Pretoria Q19/1/9/1/ 40TD(04) 2004-09-21 110 Dept. of Home Affairs—Head Office DHA 02/2004 2004-09-20 62 GSB MOD CPSC G-125-04T 2004-09-21 371 Cape Town DPT CORP 02/04 2004-09-03 300 Dept. of Home Affairs DHA 03/2004 2004-09-20 62 AFB Waterkloof CPSC AF-215-04T 2004-09-21 371 Department Correctional Services TZN 1/2004 2004-09-16 364

DESCRIPTION	REQUIRED AT	TENDER No.	DUE AT 11:00	TENDERS OBTAINABLE FROM	POST OR DELIVER TENDERS TO
				See Annexure	1, Page 19
Tiling of floor ± 250 square metre and painting of ± 2416 square metre, service required in Pretoria. A compulsory site inspection meeting will be held on the following day: Date: 9 September 2004. Time: 11h00. Venue: Documentation Centre, Schweickerdt Building, 20 Visagie Street, Pretoria. Contact person: Warrant Officer De Beer, Tel. (012) 339-4617 or 072 525 1699 during office hours only. No late comers will be accommodated and failure to attend will invalidate your tender. Tender documents can be collected at the Centre Procurement Service Centre. Alternatively a self addresses and stamped envelope R13,70 (E3 size) can be sent to this Centre.	Documentation Centre, Schweickerdt Building, 20 Visagie Street, Pretoria	CPSC G-126-04T	2004-09-20	371	371
Fencing: Imvumelwano Primary School, Kraaifontein. Category A. Please note that that this document will be sold at R30,00 per set. This amount will not be refunded. Contact person: Bongani Qoza, Tel. (021) 483-5754. Fax (021) 483-2488	Kraaifontein	S67/04	2004-09-22	300	352
Repairs to office and replace ablution block: Gamkaberg, Oudtshoorn, Category A. Please note that that this document will be sold at R30,00 per set. This amount will not be refunded	Oudtshoorn	G011/04	2004-09-22	349	349
Building repairs: Van Wyksdorp Primary School, Oudtshoorn. Category B. Please note that that this document will be sold at R50,00 per set. This amount will not be refunded	Oudtshoorn	G13/04	2004-09-22	349	349
Plooysburg SAPS: Burglar proofing, security gates and security fencing. R50 per document	Plooysburg SAPS	KM05/04	2004-09-22	7	7
Upington Police Complex: Construction of new fence at SAPS 13 store. R50 per document	Upington Police Complex	KM06/04	2004-09-22	7	7
Kimberley SANDF 3 SAI Midlands: Construction of new swimming pool. R100 per document	Kimberley SANDF 3 SAI Midlands	KM07/04	2004-09-22	7	7
Paarl: Allandale Prison: New Recreational Hall: Ceilings. (Category A). Site meeting: 2 September 2004 at 11h00. Note: Documents will be sold at a non-refundable deposit of R50 per set. Technical information: Mr Mr M Sasman, Tel. (021) 402-2196	Cape Town	1010/04	2004-09-22	3	3
Replacement of roof and upgrading of plumbing system. Category B. A non-refundable deposit of R100,00 is payable per set. Only cash or bank-guaranteed cheques is acceptable. The lowest or only tender will not necessarily be accepted. No late tenders will be considered after the closing date. Compulsory site inspection: 31/08/2004 at 11h00	Boshoek Police Station	MMB 04/016	2004-09-22	324	324
Repairs and renovation of married quarters. Category B. A non-refundable deposit of R100 is payable per set. Only cash or bank-guaranteed cheques is acceptable. The lowest or only tender will not necessarily be accepted. No late tenders will be considered after the closing date. Compulsory site inspection: 03/09/2004 at 11h00	Makgobistad Police Station	MMB 04/017	2004-09-22	324	324
Total repairs and renovations. Category C. A non-refundable deposit of R200,00 is payable per set. Only cash or bank-guaranteed cheques is acceptable. The lowest or only tender will not necessarily be accepted. No late tenders will be considered after the closing date. Compulsory site inspection: 03/09/2004 at 11h00	Moretele Magistrate's Offices	MMB 04/018	2004-09-15	324	324

	1		1	1	
DESCRIPTION	REQUIRED AT	TENDER No.	DUE AT 11:00	TENDERS OBTAINABLE FROM	POST OR DELIVER TENDERS TO
				See Annexure	1, Page 19
Construction of two look-out posts, covered parking, paving, security fence and perimeter lighting. Category C. A non-refundable deposit of R200,00 is payable per set. Only cash or bank-guaranteed cheques is acceptable. The lowest or only tender will not necessarily be accepted. No late tenders will be considered after the closing date. Compulsory site inspection: 31/08/2004 at 11h00	Brits Prison	MMB 04/019	2004-09-15	324	324
SERVICES: FUNCTIONAL (INCLUDING CLEANING AND SEC	URITY SERVICES)			
Rendering of security services at Labour Centre: Soshanguve for a period of one year. **NB:* A compulsory site meeting will be held on 6th September 2004 at 10:00. **Place:* Labour Centre, Soshanguve, Neat & Fast Building, 2197 Block F, next to Nafcoc Building, Soshanguve. **Contact person:* Mrs Delicate Mosupye, Tel. (012) 309-5193	Department of Labour	LGN 02/2004	2004-09-20	347	347
Rendering of security services at Labour Centre: Mamelodi for a period of one year. **NB:* A compulsory site meeting will be held on 3th September 2004 at 10:00. **Place: Labour Centre, Mamelodi, Mini Munitoria, 19281 Makhubela Street, Mamelodi West. **Contact person:* Mrs Delicate Mosupye, Tel. (012) 309-5193	Department of Labour	LGN 01/2004	2004-09-20	347	347
North End New Law Court (Old Building): Magistrate's Office: Rendering of cleaning services for a period of 5 months. *Note: Documents will be sold at R50,00 (non-refundable). *Please note: A compulsory site meeting will be held on 13 September 2004 at 11:00. *Tender enquiries: Mr . Blouw & Ms M. Carolus, Tel. (041) 408-2033. *Technical information: Mr Z. Nqana, Tel. (041) 408-2151	Port Elizabeth	PE (Y) 17/2004	2004-09-21	9 & 10	9
Invitation of tenders to provide security services for the Vryheid Office for a period of 12 (twelve) months. Compulsory site inspection to be held on 2 September 2004 at 11h00 at 160 High Street, Vryheid. PPPFA Principle applicable is 80:20	Department of Land Affairs: Vryheid District Office: KwaZulu-Natal	SS-KZN7/ 1/6/3(09) 3V	2004-09-17	805	805
Invitation of tenders to provide security services for the Ladysmith Office for a period of (twelve) months. Compulsory site inspection to be held on 3 September 2004 at 10h00 at 173 Murchison Street, Ladysmith. PPPFA Principle applicable is 80:20	Department of Land Affairs: Ladysmith District Office: KwaZulu-Natal	SS-KZN7/ 1/6/3(10) 3L	2004-09-17	805	805
Invitation of tenders to provide security services for the Shared Service Centre Office for a period of twenty-four months. Compulsory site inspection to be held on 1 September 2004 at 10h00 at 188 Berg Street, Pietmaritzburg. PPPFA Principle applicable is 80:20	Department of Land Affairs: Shared Service Centre: KwaZulu-Natal	SS-KZN7/ 1/6/3(11) 8B	2004-09-17	805	805
SERVICES: GENERAL					
Hiring contract, for a 5 000 kg forklift, for a two-year period: at Van Rhyn Deep vehicle storage depot	Van Rhyn Deep vehicle depot, 42 Woodpecker Street, Mckenzie Park, Benoni	SAPS 0219 GP	2004-09-27	469	469
Installation of air conditioning including repairs and renovations. Site meeting compulsory: 2004/09/06 at 12:00 on site. R200,00 each non refundable in cash payable on the 10th Floor, Office 1041. Documents available on the 10th Floor Office, 1005. Contact person: Mr Greg Streak, Tel. (013) 752-5411. Further information: Mr MP Makgato/JS Theron Tel. (013) 752-2931	Mbibane Magistrate Court	NST 04/28	2004-09-22	113	113

DESCRIPTION	REQUIRED AT	TENDER No.	DUE AT 11:00	TENDERS OBTAINABLE FROM	POST OR DELIVER TENDERS TO
				See Annexure	1, Page 19
Rental of catheter laboratory theatre and day ward	Pretoria Academic Hospital	PAM 004/2004	2004-09-30	612	612
Appointment of Debt Company to undertake tracing and collection of debts for the National Department of Land Affairs. A compulsory briefing session will be held on 3/9/04 at 11:00, in Room 100E, Old Building, 184 Jacob Mare Street, Pretoria. Tenders must be obtain a copy of the tender document before attending briefing session. Enquiries: A. Mziyako, Tel. (012) 312-8224; or Mr D. Majeke, Tel. (012) 312-8295/ Cell 082 826 3880/Fax (012) 328-2082	Department of Land Affairs Finance Section	DLA26/02/C (2004/05)	2004-09-04	60	60
Security measures, fencing and lighting. Cost of document R100. Category B. Compulsory site inspection: Date: 2004/09/01, Time: 10 am. Venue: On site. Only contractors who can supply proof of Income Tax Reference Number, VAT Registration Number and Company Registration need apply. All interested contractors must submit their original Tax Clearance Certificate together with the tender documents on the closing date. If the said certificate is not attached, the tender will be regarded as invalid. Please be advised that only cash or bank-guaranteed cheques will be accepted when purchasing tender documents. Contact person: C. Noble, Tel. (031) 332-1211 x 2160	Nkandla Magistrate's Court	DR04/0838	2004-09-08	4	4
Security measures, fencing and lighting. Cost of document: R200. Category C. Compulsory site inspection: Date: 2004/09/02, Time: 10 am. Venue: On site. Only contractors who can supply proof of Income Tax Reference Number, VAT Registration Number and Company Registration need apply. All interested contractors must submit their original Tax Clearance Certificate together with the tender documents on the closing date. If the said certificate is not attached, the tender will be regarded as invalid. Please be advised that only cash or bank-guaranteed cheques will be accepted when purchasing tender documents. Contact person: C. Noble, Tel. (031) 332-1211 x 2160	Mooi River: Public Offices	DR04/0839	2004-09-08	4	4
Complete repairs and renovations including erection of cells. Cost of document R200. Category C. Compulsory site inspection: Date: 2004/09/03, Time: 10 am. Venue: On site. Only contractors who can supply proof of Income Tax Reference Number, VAT Registration Number and Company Registration need apply. All interested contractors must submit their original Tax Clearance Certificate together with the tender documents on the closing date. If the said certificate is not attached, the tender will be regarded as invalid. Please be advised that only cash or bank-guaranteed cheques will be accepted when purchasing tender documents. Contact person: C. Noble, Tel. (031) 332-1211 x 2160	Eshowe Prison	DR04/0840	2004-09-08	4	4
Installation of air conditioners. Cost of document R50. Category A. Compulsory site inspection: Date: 2004/09/09, Time: 10 am. Venue: On site. Only contractors who can supply proof of Income Tax Reference Number, VAT Registration Number and Company Registration need apply. All interested contractors must submit their original Tax Clearance Certificate together with the tender documents on the closing date. If the said certificate is not attached, the tender will be regarded as invalid. Please be advised that only cash or bank-guaranteed cheques will be accepted when purchasing tender documents. Contact person: C. Noble, Tel. (031) 332-1211 x 2160	Justice: Newcastle Magistrate's Offices	DR04/0841	2004-09-22	4	4

	-		1		
DESCRIPTION	REQUIRED AT	TENDER No.	DUE AT 11:00	TENDERS OBTAINABLE FROM	POST OR DELIVER TENDERS TO
				See Annexure	1, Page 19
Supply and installation of airconditioning in the provincial. Cost of document: R100. Category B. <i>Compulsory site inspection: Date:</i> 2004/09/10, <i>Time:</i> 10 am. <i>Venue:</i> On site. Only contractors who can supply proof of Income Tax Reference Number, VAT Registration Number and Company Registration need apply. All interested contractors must submit their original Tax Clearance Certificate together with the tender documents on the closing date. If the said certificate is not attached, the tender will be regarded as invalid. Please be advised that only cash or bank-guaranteed cheques will be accepted when purchasing tender documents. <i>Contact person:</i> C. Noble, Tel. (031) 332-1211 x 2160	Pieter- maritzburg, Napierville Prison	DR04/0842	2004-09-22	4	4
Request for tender: SARS competency framework. Documents are also available at the SARS website: www.sars.gov.za	Head Office: Lehae la SARS	RFP 05/2004	2004-09-17	19	19
Design and implementation of workable, cost effective Mobile Offices for the Department of Home Affairs. 67 Mobile Offices will be rolled out countrywide. There will be a compulsory information session on: Date: Monday, 30 August 2004. Venue: Room C207, New Co-Operation Building, corner of Bosman and Jacob Mare Streets, Pretoria. Enquiries regarding the information session must be directed to Ms Salome Mashiane, at Tel. (012) 314-8885 or e-mail: Salome.mashiane@dha.gov.za	Head Office: Department of Home Affairs, 242 corner Andries and Struben Streets, Pretoria	DHA 04/2004	2004-09-20	62	62
SERVICES: MECHANICAL	ı		I	ı	I
Western Cape: Various Military Bases: Supply, installation and connection of catering equipment (Category B). Note: Documents will be sold at a non-refundable deposit of R100 per set. Technical information: Mr BJ Mong, Tel. (021) 402-2033	Cape Town	2010/04	2004-09-22	3	3
Paarl: Allandale Prison: Recreational Hall: Air conditioning and ventilation installation. (Category B). Site meeting: 2 September 2004 at 11h00. Note: Documents wil be sold at a non-refundable deposit of R100 per set. Technical information: Mr M Sasman, Tel. (021) 402-2196	Cape Town	1011/04	2004-09-22	3	3
SERVICES: PROFESSIONAL					
Appointment of a service provider for verification of Kakamas individual and commmunity land claimants. Contact persons: Tuletu Poswayo/Khotso Moeketsi, Tel. (051) 447-1874	Department of Land Affairs: Regional Land Claims Commission	FSSSC/ KA/VER	2004-09-27	470	470
Appointment of a service provider for compilation of a detailed research in respect of the following rural land claims, 1 Smithsmine Community Claim, 4 Kakamas Community Claims and 1 Orania Community Claim. Lodged with the Regional Land Claims Commission in terms of the Restitution of Land Rights Act, 1994 (Act No. 2 of 1994), as amended. Contact persons: Tuletu Poswayo/Khotso Moeketsi, Tel. (051) 447-1874	Department of Land Affairs: Regional Land Claims Commission	FSSSC/ 6RUR/RES	2004-09-27	470	470
Appointment of a service provider for compilation of a detailed research in respect of 43 Fraserburg Urban Claims, Lodged with the Regional Land Claims Commission in terms of the Restitution of Land Rights Act, 1994 (Act No. 2 of 1994), as amended. Contact persons: Tuletu Poswayo/Khotso Moeketsi, Tel. (051) 447-1874	Department of Land Affairs: Regional Land Claims Commission	FSSSC/ 43UR/RES	2004-09-27	470	470

DESCRIPTION	REQUIRED AT	TENDER No.	DUE AT 11:00	TENDERS OBTAINABLE FROM	POST OR DELIVER TENDERS TO
				See Annexure	1, Page 19
Employee assistance programme for staff for a period of two (2) years. Preference is given to Western Cape based businesses. Preference Policy System applies to this tender. Compulsory: Information session at 10h00–11h00 on Thursday, 2 September 2004, Protea Assurance Building, 4th Floor, Boardroom, Green Market Square, Cape Town. Enquiries: Mr D Burger, Tel. (021) 483-9610	Department of Cultural Affairs and Sport	CAS10/2004	2004-09-17	488	488
Co-sourcing of fraud awareness and investigation services at the National Department of Public WorksC. Note: Documents will be sold at a non-refundable deposit of R200 cash per sent. Technical information: M J H P Hoon, Tel. (012) 337-3111	Department of Public Works	HP10/04	2004-09-20	2	2
Training in business English for the Department	Department Agriculture, Conservation & Environment	G/DACEL/ 01/2004	2004-09-16	869	869
Appointment of a consulting firm to undertake the study to examine the impact of import parity pricing and general pricing on the development of downsteam sectors, with a focus on labour-intensive sectors	Pretoria	dti 32/04-05	2004-09-03	419	419
Extending of closing date of tender: Tender request for procurement of vehicles for Public Office Bearers for the Department of Transport. Enquiries: Ms N. Manjo/Ms N. Mnyandu Tel. (012) 309-3445/3045. Technical enquiries: Ms Nash Shewpersadh, Tel. (012) 309-3165	Pretoria	DOT/14/ 2004/GMT	2004-08-30	29	29
The analyses of animal tissue samples, milk, hens eggs and honey collected for the year 2004/2005 residue monitoring programme of the Department of Agriculture. Contact person: Dr B.M. Modisane, Tel. (012) 319-7615; or Ms T. Zwartz, Tel. (012) 319-7646	Pretoria	4.3.12.4/ 22/04	2004-09-20	115	115
Appointment of a Service Provider/s to assist the National Prosecuting Authority with drafting Asset Forfeiture Unit resource manual for curators of assets under restraint or preservation	Head Office, VGM Building	NPA 23-04/05	2004-09-09	285	285
Rendering of a team of consultants for the development of the Eco-Tourism Public Private Partnerships Toolkit	National Treasury	NT 064/04	2004-09-14	1	1

SPECIAL ADVERTISEMENTS

ELECTORAL COMMISSION (IEC)

TENDER INVITATION (REFERENCE No. IEC/SS-12/2004: CLEANING SERVICES)

THE ELECTORAL COMMISSION (IEC) HEREBY INVITES SUITABLY QUALIFIED SUPPLIERS TO SUPPLY THE COMMISSION WITH: CLEANING SERVICES AT THE ELECTORAL COMMISSION'S OFFICES—PRETORIA

Tender documents are available weekdays between 08:30 and 16:00 from 02 August 2004. The closing date for the tender is 25 August 2004 at 11:00.

A tender briefing session will be held at the undermentioned address on 11 August 2004 at 11:00:

Election House, 260 Walker Street, Sunnyside, Pretoria.

Interested service providers may collect tender documents at a non-refundable tender levy of R100,00 per document. Tender documents will be available from Election House, 260 Walker Street, Sunnyside, Pretoria or any of the Commission's (9) Provincial Offices.

NB: Tenderers shall tender for the rendering of cleaning services at the premises as set out in the schedule of rates and specifications.

Tender documents must be deposited in the tender box in the foyer of the Electoral Commission's National Office situated in Election House, 260 Walker Street, Sunnyside, Pretoria, on or before the closing date and time.

Important: No late tenders will be accepted!

Enquiries: Procurement Tendering Procedures:

Mr Vincent Qwabe, Tel. (012) 428-5576.

Mr Linda Mathebula, Tel. (012) 428-5447.

Ms Lindiwe Dlamini, Tel. (012) 428-5462.

Technical enquiries: Angela SA Tel. (012) 428-5840 or saa@elections.org.za or fax (012) 428-5834.

GAUTENG DEPARTMENT OF HOUSING

TENDER No. HLA 4/2/4-2004/13

CONSTRUCTION OF MUNICIPAL INFRASTRUCTURE FOR THE TSHEPISO EXTENSION 3 (1 500 STANDS) DEVELOPMENT IN THE EMFULENI LOCAL MUNICIPALITY (VEREENIGING)

Tenders are invited for the following civil engineering infrastructure provision contract for the Tshepiso Extension 3 (1 500 stands) Development in the Emfuleni Local Municipality (Vereeniging).

- (a) Contract HLA 4/2/4-2004/13 A: Water and Sewer reticulation networks.
- (b) Contract HLA 4/2/4-2004/13 B: Toilet structures

Tender documents can be obtained from the Procurement Section, 7th Floor, Department of Housing Building, 37 Sauer Street, Marshalltown, Johannesburg, during office hours from 23rd August 2004 between 09:00 and 14:00.

A non-refundable tender deposit of R200,00 (two hundred rand) per set of tender documents, payable by cash to Gauteng Department of Housing, is required on collection of the tender documents.

Completed tender documents clearly marked with the tender number and placed in a sealed envelope must be deposited in the tender box on the Ground Floor foyer of the Department of Housing Building, 37 Sauer Street, Marshalltown, Johannesburg, not later than 11h00 on the 17th September 2004 at which hour and date the tender will be opened in public. Faxed, electronic or late submissions will not be accepted.

A compulsory briefing session will be held on 26 August 2004 at 11h00, at the corner of roads Boy Louw Street and K55 between Vereeniging and Sebokeng.

Tenderers who do not complete the attendance register during this time will not be allowed to participate in the tender process.

This tender is based on the South African National Standard, Targeted construction procurement Part 4: Participation of targeted enterprises and targeted labour (local resources).

For more information contact: Mr Lou Toerien, Tel. (011) 355-4610, Fax No. (011) 355-4298, E-mail lourenst@hla.gpg.gov.za

For tender document collection contact: Barbara Lentsoane, Tel. (011) 355-4704. E-mail: barbaral@hla.gpg.gov.za Department of Housing/Departement van Behuising/Lefapha La Tsa Matlo, Umkhandlu Wezindlu

GAUTENG DEPARTMENT OF HOUSING

TENDER No. HLA 4/2/4-2004/14

CONSTRUCTION OF ROADS AND STORMWATER FOR THE TSHEPONG DEVELOPMENT IN SEDIBENG

Tenders are invited for the following civil engineering infrastructure provision contract for the Tshepong Development in Sedibeng.

1. Contract HLA 4/2/4-2004/14: Roads and stormwater infrastructure

Tender documents can be obtained from the Procurement Section, 7th Floor, Department of Housing Building, 37 Sauer Street, Marshalltown, Johannesburg, during office hours from Monday, 23 August 2004, between 09:00 and 14:00.

A non-refundable tender deposit of R200,00 (two hundred rand) per set of tender documents, payable by cash to Gauteng Department of Housing, is required on collection of the tender documents.

Completed tender documents clearly marked with the tender number and placed in a sealed envelope must be deposited in the tender box on the Ground Floor foyer of the Department of Housing Building, 37 Sauer Street, Marshalltown, Johannesburg, not later than 11h00 on Friday, 17 September 2004 at which hour and date the tender will be opened in public. Faxed, electronic or late submissions will not be accepted.

A compulsory briefing session will be held on **27 August 2004 at 11h00**, at the site. Prospective tenderers should meet the Engineer at the Jacobskop turnof from the old Vereeniging/Johannesburg Road at 10h45 or at the south-western corner of Tshepong, next to Ironsyde.

Tenderers who do not complete the attendance register during this time will not be allowed to participate in the tender process.

This tender is based on the South African National Standard, Targeted Construction Procurement Part 4: Participation of targeted enterprises and targeted labour (local resources).

For more information contact: Mr Lou Toerien, Tel. (011) 355-4610, Fax No. (011) 355-4309, E-mail lourenst@hla.gpg.gov.za

For tender document collection contact: Barbara Lentsoane, Tel. (011) 355-4704. E-mail: barbaral@hla.gpg.gov.za

NB: Women in construction are encouraged to tender.

DEPARTMENT OF PUBLIC TRANSPORT, ROADS AND WORKS

TENDER No. GCW 840/08/2004

Institution: Soshanguve Community Health Centre.

Service: Supply, delivery commissioning and testing of the electrical installation.

Compulsory site visit: 27/08/2004 at 10:00 at Soshanguve Community Health Centre.

Specification enquiries: Ms N. Mnqeta, Tel. (011) 355-2699.

Closing date: 13 September 2004. Special conditions of tenders:

(a) Prospective tenderers will be required to indicate the amount of labour content and the number of job opportunities to be created in terms of the Labour Intensity Strategy and Framework Manual (LISFM).

A non-refundable levy of R50,00 should be paid at 51 Bloed Street, Pretoria, on collection of each document.

Tender documents are obtainable from the tender office at 51 Bloed Street, Pretoria, on 16 August 2004.

Tender documents can be deposited in the new tender box by the main hall of Pretoria Regional Office, 51 Bloed Street, Pretoria, before the closing date at 11:00.

Enquiries: Mr D. Moraswi, Tel: (012) 338-3319.

DEPARTMENT OF PUBLIC TRANSPORT, ROADS AND WORKS

TENDER No. GC 758/08/2004

Institution: Suikerbosrand Nature Reserve.

Service: Roads Parking & Walkways: Kiepersol Camp.

Compulsory site visit: 07/09/2004 at 10:00 at main entrance gate. Specification enquiries: Mr N.G. Sothmann, Tel. (011) 355-2839.

Closing date: 10 September 2004.

NB. Tender documents must be sealed in an envelope, clearly marked with the tender number and closing date.

A non-refundable levy of R50,00 should be paid at 41 Simmonds Street, Sage Life Building, 8th Floor, North Tower.

Tender documents are obtainable from the tender office on the 20 August 2004 at 38 Rissik Street, Marshalltown, Johannesburg.

Tender documents can be deposited in the tender box at the foyer of 38 Rissik Street, NBS Building, Johannesburg or post tenders to: The Manager of Procurement and BEE, Department of Public Transport, Roads and Works, Private Bag X83, Marshalltown, 2107 on or before the closing date at 11:00.

Enquiries on advertisement: Mr April Mahlangu, Tel. (011) 355-2875 or Mr Thomas Lentsoane, Tel. (011) 355-2878.

B. RESULTS OF TENDER INVITATIONS

Notices are not sent to unsuccessful tenderers, but particulars of successful tenderers are published hereunder for general information:

TENDER No.	ITEM No	SUCCESSFUL TENDERER	PRICE	BRAN			IS OF F	PREFERENCE CLAIMED								
SUPPLIES																
WESTERN CAPI	E: CORRECTION	ONAL SERVICES														
WC 26/2004	8	Rashida Sondays	R643 860,00	Perishable provisions										Deliv	((HDI's: 100% HDI's: women): 100% Gmall business: 0%
WC 27/2004	8	Golden Grain	R665 735,00	Perishable provisions										Deliv	H	HDI's: 95% HDI's: women): 5% Gmall business: 0%
WC 27/2004	9 & 10	Patel Stores	R49 235,00	Fresh fruit		Fresh fruit		Fresh fruit		Fresh fruit		Deliv) (HDI's: 100% HDI's: women): 0% Small ousiness: 0%		
DEPARTMENT C	OF AGRICULTU	JRE														
4.3.12.2/4/04	_	Metric Industrial Supplies CC	R273 800,00/total, firm (all cost inclusive)	_		_		HDI's equity ownership: 100% Women equity ownership: 0%. Disability equity ownership: 0%								
<u>'</u>		'		1												
TENDER No.	ITEM No.	SUCCESSFUL TENDERER	PRICE	PRICE EQUITY POINTS	HD EQUI POIN	ITY	WOMEN	DISABLED PERSONS								
DEPARTMENT C	DF DEFENCE		1													
AF/015/04	8405-100, 101, 102-01 and 102-02 (L/sleeve jackets) 8405-102-03	Hammersdale Manufacturing	R69,00 R65,00 ea	50.9272	14	ļ	2,8	0								
	to 102-11 (short sleeve jackets) Items 8405- 102-12 to 102-19 (trousers)		R68,00 ea													
AF/015/04	8405-102-04 (qty 500)	Musa Wezwe	R48,78 ea	90	14		4	0								
A/002/04	1	TDD Marketing	R312,50 ea	90	90 7		1,2	0								
A/002/04	2	Volt Ampere	R383,69	90	3,0	8	0,40	0								
A/002/04	3	Battery Bay	R525,31 ea	90	0		0	0								
47A/143/03	All	FG Uniforms	R396,72 ea	35,676	14	L	0	0								

TENDER No.	ITEM No.	SUCCESSFUL TENDERER	PRICE	PRICE EQUITY POINTS	HDI EQUITY POINTS	WOMEN	DISABLED PERSONS
47A/151/03	1 2 3 4 5	Calabash Contraacting	R46,02 ea R50,74 ea R47,60 ea R42,87 ea R39,74 ea	80	0	0	0
AF/090/04	1	Pelma Truck & Bus Nigel	R68 390,81	62,7003	14	4	0
AF/090/04	1 2 3	D & F Fuel Services	R46 016,24 R42 885,78 R42 776,91	80	6,86	2,04	0

^{*} Basis of delivery

(a) f.o.r.

(b) f.o.b.

(c) f.o.r. in bond

(d) c.i.f.

(e) Delivered.

TENDER No.	DESCRIPTION	SUCCESSFUL TENDERER	PRICE
------------	-------------	---------------------	-------

SUPPLIES

DEPARTMENT OF AGRICULTURE

4.3.12.4/7/04 The formulation and delivery of Sumi-Alpha 8ul (Esfenvalerate) for the control of locust	Philagro SA (Pty) Ltd —
--	-------------------------

TENDER No.	DESCRIPTION	SUCCESSFUL TENDERER	PRICE
------------	-------------	---------------------	-------

SERVICES

OFFICE OF THE PUBLIC SERVICE COMMISSION, REPUBLIC OF SOUTH AFRICA (PSC)

,			
OPSC 005/04	Establishment annd management of the public service national anti-corruption hotline for a period of 36 months for office of the public service commission	Gobodo Forensic and Investi- gative Accounting	R5 955 000,00
OPSC 003/04	Rendering of cleaning services for a period of 24 months for office of the public service commission	Phephafatso Cleaning Contract	R262 245,60

C. TENDER INVITATIONS FINALISED

The following tenders have been finalised recently but only the reference numbers are published. Results will be furnished on request:

450-2004/2005 449-2004/2005 452-2004/2005

D. TENDER INVITATIONS CANCELLED

	DT4004 OD					
GT/GHD/103/2003	RT1664 CP	SD-K 22	SD-K 24	SD-K 26	SD-K 29	
G. 1, G. 12, 100, 200		-				
OPSC 001/04	SD-K 21	SD-K 23	SD-K 25	SD-K 28	SD-K 30	
01 00 00 1/07	001121	SD-K 23	3D-K 23	0D IV 20	OD 11 00	

Tenderers are invited to direct tender enquiries regarding the award of tenders to the relevant department/organisation that issued the tender.

See the address list (Annexure 1 of the Government Tender Bulletin) for the relevant information.

Any complaints on the State tendering system can be lodged with the Public Protector, Mr Mabedla Lawrence Mushwana, at the following address: Private Bag X677, Pretoria, 0001. Tel: (012) 322-2916

ANNEXURE 1

ADDRESS LIST

1 For collection of tender documents: The Chief Director: Contract Management, Tender Information Centre, 240 Vermeulen Street, (Ground Floor), behind ABSA Bank, next to Salzburg Restaurant (corner Andries and Vermeulen Streets), Pretoria.

Enquiries: Ms Konings, Mrs Goosen, or Mrs Rossouw, Tel.: (012) 315-5732 or (012) 315-5731; Fax: (012) 315-5734.

Closing address of tenders: The Chief Director: Contract Management, Tender Information Centre, 240 Vermeulen Street (Ground Floor), behind ABSA Bank, next to Salzburg Restaurant (corner Andries and Vermeulen Streets), Pretoria.

Postal address: Private Bag X49, Pretoria, 0001.

Contact with Contract Management: The Chief Director: Contract Management, 240 Vermeulen Street (corner of Andries and

Vermeulen Streets), Pretoria.

Office hours: 07:30-12:30 and 13:15-16:00 (Mondays to Fridays).

2 The Director-General: Public Works (Head Office), Private Bag X65, Pretoria, 0001 or Room 503, Fifth Floor, Central Government Offices, corner of Bosman and Vermeulen Streets, Pretoria.

Enquiries: Ms E. P. Odendaal/Mr J. M. Nkambule Office hours: 07:30–12:45 and 13:30–15:30

Tel. (012) 337-2179/2167, Fax (012) 321-1575 Mondays to Fridays

3 Department of Public Works (Cape Town), Room 942, Ninth Floor, Lower Heerengracht, Customs Building, Foreshore, Cape Town, or Private Bag X9027, Cape Town, 8000; or deposited in the tender box in the main entrance, Ground Floor, Lower Heerengracht, Customs Building, Cape Town.

Enquiries: Miss Mouton/Ms Ndamane/Mr du Plooy Office hours: 07:30–12:45 and 13:30–15:30

Tel. (021) 402-2076/7/8, Fax (021) 419-6086

E-mail:riana.mouton@dpw.gov.za

Manufacture to Eddana

Mondays to Fridays

4 Department of Public Works (Durban), Room 8, West Street, Government Offices, corner of Aliwal and West Streets, Durban, or Private Bag X54315, Durban, 4000; or deposited in the tender box at Room 8, Ground Floor, West Street, Government Offices, corner of Aliwal and West Streets, Durban.

Enquiries: C. Noble **Office hours:** 08:00–12:00 and 13:30–15:00

Tel. (031) 332-1211 x 2160, Fax (031) 332-5485 Mondays to Fridays

C. Majozi

Tel. (031) 332-1211 x 2074, Fax (031) 332-5485

5 Department of Public Works (Bloemfontein), Rooms 410, 411, 412, 417 and 418, Fourth Floor, Civilia Building, 14 Elizabeth Street, Bloemfontein, or Private Bag X20605, Bloemfontein, 9300; or deposited in the tender box at the main entrance, Ground Floor, Civilia Building, 14 Elizabeth Street, Bloemfontein.

Enquiries: Mr G. Phalane/Mr R. Rabie/Mr M Moeketsi/Miss T. Toolo Office hours: 07:30–12:45 and 13:30–15:30

Mr DJ van Niekerk (specification enquiries) Mondays to Fridays

Tel. (051) 400-8749/8748/8747/8751 and 8742

Fax (051) 400-8872

6 Department of Public Works (Johannesburg), Room 1112, 11th Floor, 51 Juta Street (corner of Juta and Station Streets), Braamfontein, Johannesburg, or Private Bag X3, Braamfontein, 2017; or deposited in the tender box at the counter, Room 1112, 11th Floor, 51 Juta Street (corner of Juta and Station Streets), Braamfontein, Johannesburg (at the counter).

Enquiries: Mrs M. de Beer, Tel. (011) 713-6063 (direct line), Office hours: 07:30–12:30 and 13:15–15:30

Mr P. M.Rampeng, Tel. (011) 713-6044, or

Tel. (011) 713-6000 (switchboard)

Fax (011) 403-1266

Mandaya ta Fridaya

Mondays to Fridays

Mondays to Fridays

7 Department of Public Works (Kimberley), Old Magistrates Building, 21–23 Market Square, Kimberley, 8301, or Private Bag X5002, Kimberley, 8300; or deposited in the tender box at Entrance, Old Magistrates Building, 21–23 Market Square, Kimberley, 8301.

Enquiries: Mrs G. Aysen, Miss C. Abrahams **Office hours:** 07:30–13:15 and 14:00–16:00

Tel. (053) 838-5221, Fax (053) 832-7381 Mondays to Fridays

8 Department of Public Works (Port Elizabeth), Room 402, Eben Dönges Building, corner of Hancock and Robert Streets, North End, Port Elizabeth, or Private Bag X3913, North End, 6056; or deposited in the tender box at Box 4, Room 293–294, Second Floor, Eben Dönges Building, corner of Hancock and Robert Streets, North End, Port Elizabeth.

Enquiries: Mr J. W. Campher **Office hours:** 08:00–12:45 and 13:30–16:30

Tel. (041) 54-6611, Fax (041) 57-3789 Mondays to Fridays

9 Department of Public Works (Port Elizabeth), Room 292, Second Floor, Eben Dönges Building, corner of Hancock and Robert Streets, North End, Port Elizabeth, 6056, or Private Bag X3913, North End, 6056; or deposited in the tender box at Box 1–4, Room 293–296, Second Floor, Eben Dönges Building, corner of Hancock and Robert Streets, North End, Port Elizabeth.

Enquiries: Mr P. Blouw/Mr H. Potgieter Office hours: 08:00-12:45 and 13:30-16:00

Tel. (041) 408-2035, Fax (041) 487-2209

10 Department of Public Works (Umtata Sub Regional Office), Fifth Floor, PRD2 Building, Sutherland Street, Umtata, or Private Bag X5007, Umtata, 5100.

Enquiries: L. Mpakatho **Office hours:** 08:00–12:45 and 13:30–16:30

Tel. (047) 532-4700 Mondays to Fridays

19 The South African Revenue Service, Office of the SARS Tender Board, Block D, Ground Floor, 299 Bronkhorst Street, Nieu Muckleneuk, or P.O. Box 2127, Groenkloof, 0027; or posted in the tender box at the main gate entrance, 299 Bronkhorst Street, Nieu Muckleneuk. Brooklyn.

Tenders are also available on SARS Website Inkwe@sars.gov.za OR www.SARS.gov.za

Enquiries: Lindiwe Nkwe Office hours: 08:00–15:00

Tel. (012) 422-4492, Fax (012) 422-4013 Mondays to Fridays

29 The Director-General: Office of the Department of Transport, Forum Building, 159 Struben Street, Pretoria, or Private Bag X193, Pretoria, 0001; or deposited in the tender box at the main entrance, Forum Building, 159 Struben Street, corner of Bosman and Struben Streets, Pretoria.

Enquiries: Ms N. Mnyandu/Ms N. Manjo **Office hours:** 07:15–12:45 and 13:30–15:45

Tel. (012) 309-3045/3445, Fax (012) 309-3334 Mondays to Fridays

36 Valkenberg Hospital, Department of Health, P.A.W.C., Observatory Road, off Liesbeeck Road, Observatory, Cape Town; or Senior Medical Superintendent, Valkenberg Hospital, Private Bag X1, Observatory, 7935; or deposited in the tender box, Main Stores Building, Valkenberg Hospital, Observatory Road, off Liesbeeck Road, Observatory, Cape Town, 7935.

Enquiries: Mrs L. C. Abrahams **Office hours:** 07:30—16:00

Tel. (021) 440-3307, Fax (021) 447-6041 Mondays to Fridays

60 The Director-General: Department of Land Affairs, 184 Jacob Maré Street, Pretoria, or Private Bag X833, Pretoria, 0001; or deposited in the tender box in the foyer of the South Block, Old Building, 184 Jacob Maré Street, Pretoria.

Enquiries: See Tender Description **Office hours:** 07:30–12:45 and 13:30–16:00

Fax (012) 323-7235

62 The Director-General: Home Affairs, Room 501, Civitas Building, corner of Andries and Struben Streets (242 Struben Street), Pretoria, or Private Bag X114, Pretoria, 0001; or deposited in the tender box at the main entrance, Reception Area, Ground Floor, Civitas Building, 242 Struben Streets, Pretoria.

Enquiries: Mr. L. H. Magazi **Office hours:** 07:15–15:45

Tel. (012) 316-7017, Fax. (012) 314-8157 Mondays to Fridays

The Head: National Logistics: SA Police Service, 117 Cresswell Road, Silverton, 0127, or Private Bag X254, Pretoria, 0001; or

handed in at Room 5117/5118, First Floor, East Wing, A-Block, 117 Cresswell Road, Silverton.

Prospective tenderers must request all tenders by fax.

Enquiries: See tender description **Office hours:** 08:00–13:30 and 13:30–15:30

Fax (012) 841-7041 Mondays to Fridays

92 Department of S.A. Military Health Services, Room 216, 2nd Floor, Servamus Building, Mike Crawford Avenue, Centurion, or Private Bag X102, Centurion; or deposited in the tender box at the main entrance, behind reception, Servamus Building, Mike Crawford Avenue, Centurion.

Enquiries: Maj. D. de Wit/S/Sgt. D. Timmerman Office hours: 08:00–16:00
Tel. (012) 671-5110/5, Fax (012) 663-1573 Mondays to Fridays

110 The Head: National Logistics: SA Police Service, 117 Cresswell Road, Silverton, 0127, or Private Bag X254, Pretoria, 0001; or handed in at First Floor, Room 5145, West Wing, A-Block, 117 Cresswell Road, Silverton.

Prospective tenderers must request all tenders by fax to be posted only.

Enquiries: See Tender description **Office hours:** 08:00–15:30

Fax (012) 841-7574 Mondays to Fridays

National Department of Public Works, Room 1005, 9/10th Floor, Nedbank Building, 30 Brown Street, Nelspruit, 1200, Mpumalanga;

or Private Bag X11280, Nelspruit, 1200; or deposited in the tender box at 9th Floor, Nedbank Building, Nelspruit, 1200.

Enquiries: P. Makgato/W. Phaswane Office hours: 07:30–12:45 and 13:30–16:00

Fax (013) 755-4276/752-2936/6260/755-1705

115 The Director-General: National Department of Agriculture, Room N-GF-14, Agricultural Building, 20 Beatrix Street, Arcadia, Pretoria, or Private Bag X250, Pretoria, 0001; or deposited in the tender box at Agricultural Building, 20 Beatrix Street, Arcadia, Pretoria

Enquiries: Ms J. Lombard/Ms C. L. Mitchell Office hours: 07:30–12:30 and 13:15–16:00

Tel. (012) 319-6776/6797 Mondays to Fridays

Fax (012) 319-6888/323-2724

285 The National Prosecuting Authority, VGM Building, corner of Hartley and Westlake Streets, Block D, Room D01.15, Silverton; Private Bag X752, Pretoria, 0001.

Enquiries: S. Ramusi/N. Mphahlele/L. Moya/T. Molema Office hours: 08:00—16:30

Tel. (012) 845-6039/53/55,54, Fax (012) 845-7239/7480 300 Provincial Administration Western Cape: Department of Transport and Public Works, Room 701, 9 Dorp Street, Cape Town, 8001, or Private Bag X9078, Cape Town, 8000

Enquiries: L. Norkee, N. Gibbs, B. Qoza, S. Boonzaaier

Tel. (021) 483-3957/4614/5754/3571

Fax (021) 483-2488

Office hours: 08:00-12:00 and 13:30-15:00

Mondays to Fridays

National Department of Works: Mmabatho Regional, Room 321/337, 3rd Floor, West Gallery, Mega City Shopping Complex, Mmabatho, North West Province, or Private Bag X120, Mmabatho, 2735; or deposited in the tender box at 3rd Floor next to the lift and main entrance.

Enquiries: Badisa Motlhatlhedi/Mr Boitumelo Mwanza

Tel. (018) 384-9331/5, Ext 2245/2249,

Fax (018) 384-9336/3354

07:00-12:45 and 13:30-16:00 Office hours:

Mondays to Fridays

Mondays to Fridays

347 Department of Labour, Concillium Building, c/o Skinner and Andries Streets, Pretoria, or P.O. Box 393, Pretoria, 0001; or deposit in the tender box at main entrance, Concillium Building, 239 Skinner Street, Pretoria.

Enquiries: N. Koshane/D. Mosupye/B. Ndhlovu Office hours: 07:30-16:00

> Tel. (012) 309-5193/5146, Fax (012) 309-5163/5139 Mondays to Fridays

349 Provincial Administration Western Cape: Department of Transport and Public Works, Room 418, York Park Building, St John Street,

George, 6530, or Private Bag X6503, George, 6530.

Enquiries: Mr A. West Office hours: 07:45-13:00 and 13:45-16:00

> Tel. (044) 874-2422/2160, Fax (044) 874-2420 Mondays to Fridays

352 Provincial Administration Western Cape: Department of Transport and Public Works, 9 Dorp Street, Cape Town, 8001; or Private Bag

X9078, Cape Town, 8000; or deposited in the tender box in the Foyer, 9 Dorp Street, Cape Town.

B. Qoza, N. Gibbs **Enquiries:**

Office hours: 08:00-12:30 and 13:00-15:00

Tel. (021) 483-4614 Mondays to Fridays

360 Simonstown Procurement Service Centre, Tender Administration Section, Arsenal Road, Simonstown; or Attention: Tender Office, Department of Defence, Departmental Acquisition and Procurement Division (Fleet Logistics Division), Simonstown Procurement Service Centre, P.O. Box 685, Simonstown, 7995; or deposited in the tender box at the main entrance gate, Old Naval Logistics Base, Arsenal Road, Simonstown.

Enquiries: Mrs H. Wood Office hours: 07:30-12:45 and 13:30-15:45

Tel. (021) 787-5086, Fax (021) 787-5134

364 The Provincial Commissioner: Correctional Services: Northern Province, Old Tempest Building, corner of Market and Railway Streets, Ladanna, Pietersburg, or Private Bag X9393, Pietersburg, 0700; or handed in at The Provincial Commissioner, Old Tempest Building,

corner of Market and Railway Streets, Ladanna, Pietersburg.

Enquiries: Logistics/B. L. Anthony Office hours: 07:30-12:00 and 13:00-15:45

Tel. (0152) 293-1512/1517, Fax (0152) 293-1553/9 Mondays to Fridays

371 Department of Defence, Central Procurement Service Centre, corner of Van Riebeeck and Stephanus Schoeman Roads (Room 0006), Thaba Tshwane, or Department of Defence, Departmental Acquisition and Procurement Division, Central Procurement Service Centre, Private Bag X1037, Thaba Tshwane, 0143; or deposited in the tender box next to the main entrance, Department of Defence, corner of Van Riebeeck and Stephanus Schoeman Roads, Thaba Tshwane.

Tenderers must please phone in advance to collect tender documents.

08:00-13:00 and 13:30-15:30 **Enquiries:** Tender Dispatch Office Office hours:

> Tel. (012) 313-2172, Fax (012) 313-2401/2479/2591 Mondays to Fridays

419 Department of Trade and Industry (DTI), Second Floor, Block B, 77 Meintjies Street, Sunnyside, Pretoria, 0001.

Enquiries: Mr E Prins. Tel. (012) 394-1903/4 Office hours: 07:45-12:30 and 14:00-16:00

> Fax (012) 394-2904. E-mail: eprins@thedti.gov.za Mondays to Fridays

469 South African Police Service: Provincial Logistics, Gauteng, 16 Empire Road, Parktown, 1st Floor, West Wing, Johannesburg, 2017, or Private Bag X57, Braamfontein, 2017; or deposited in the tender box at 16 Empire Road, Parktown, Johannesburg, main entrance of the building: Security gate.

Enquiries: Capt (f) M. Steenkamp/Capt. Klue Office hours: 07:30-16:00 Tel. (011) 274-7685, Fax (011) 274-7735/6 Mondays to Fridays

470 Department of Land Affairs, 136 Maitland Street, Bloemfontein, or Private Bag X20546, Bloemfontein, 9300; or deposited in the tender box at 4th Floor, SA Eagle Building, 136 Maitland Street, Bloemfontein.

T. V. Poswayo (Ms)

Tel. (051) 400-4217, Fax (051) 430-8869

A. Fourie (Ms)

Tel. (051) 400-4203, Fax (051) 430-8869

Office hours: 08:00-12:45 and 13:30-16:30

Mondays to Fridays

488 Head: Department of Cultural Affairs and Sport, Protea Assurance House, Greenmarket Square, 6th Floor, Cape Town, 8001, or Private Bag X9067, Cape Town, 8000; or deposited in the tender box at Provincial Administration, 4 Dorp Street, Tower Block, Cape

Town

Tender enquiries: Ms Y. Cupido, Tel. (021) 483-5125/9560

Fax (021) 483-9838/9524/2599

Specification enquiries: See tender description

Office hours: 07:45—12:30 and 13:00—16:00

Mondays to Fridays

Pretoria Academic Hospital (New Building): Corner Voortrekkker Road and Malherbe Street, Gezina, Pretoria; or Private Bag X169, Pretoria, 0001; or deposited in the tender box at the main entrance next to security guardhouse at New Pretoria Academic Hospital

Building; or Private Bag X169, Pretoria, 0001..

Enquiries: Mr N. Soukwa **Office hours:** 07:30–15:30

Tel. (012) 354-5156, Fax (012) 354-5147 Mondays to Fridays

805 Department Land Affairs, 188 Berg Street, Pietermaritzburg, or Private Bag X9132, Pietermaritzburg, 3200; or deposited in the tender box in the Foyer of the Old Stannic Building, 188 Berg Street, Pietermaritzburg (main entrance, reception area of Berg Park Building).

Enquiries: T. G. Ngcobo/T. Jali/P. Muller/B. Sibenya/A. Jali Office hours: 07:30—16:30
Tel. (033) 355-4300, Fax (033) 345-6215/394-3753 Mondays to Fridays

869 Gauteng: Agriculture, Conservation and Environment, Diamond Corner Building, 68 Eloff and Market Streets, Johannesburg, 2000,

or post to: The Director, Financial Manager: P.O. Box 8769, Johannesburg, 2000.

Tender documents can be collected from reception, 68 Eloff Street, (10th Floor), Johannesburg, Diamond Corner Building.

Enquiries: A. E. Haasbroek, Tel. (011) 355-1331, **Office hours:** 07:30–16:00

Fax (011) 337-2292 Mondays to Fridays

ANNEXURE 2

IMPORTANT ANNOUNCEMENT TO ALL DEPARTMENTS CONCERNED

Closing times

PRIOR TO PUBLIC HOLIDAYS

for the

GOVERNMENT TENDER BULLETIN

2004

to reach the **GOVERNMENT PRINTER** as follows:

The Tender Bulletin is published every week on **Friday**, and the closing time for the acceptance of tenders which have to appear in the Tender Bulletin on any particular Friday, is **15:00 on the preceding Friday**.

Should any Friday coincide with a public holiday, the date of publication of the Tender Bulletin and the closing time of the acceptance of notices will be 15:00 sharp on the following days:

- 16 September, Thursday, for the issue of Thursday 23 September 2004
- 23 September, Thursday, for the issue of Friday 1 October 2004
- 9 December, Thursday, for the issue of Friday 17 December 2004
- 15 December, Wednesday, for the issue of Friday 24 December 2004
- 22 December, Wednesday, for the issue of Friday 31 December 2004
- 30 December, Thursday, for the issue of Friday 7 January 2005

ANNEXURE 3

GOVERNMENT TENDER BULLETIN

OF THE REPUBLIC OF SOUTH AFRICA Subscription rates:

Local – R30 + 14% VAT per annum

Total R34,20

Overseas – R40 per annum

Printed by and obtainable from the Government Printer, Bosman Street, Private Bag X85, Pretoria, 0001
Publications: Tel: (012) 334-4508, 334-4509, 334-4510

Advertisements: Tel: (012) 334-4673, 334-4674, 334-4504 Subscriptions: Tel: (012) 334-4735, 334-4736, 334-4737 Cape Town Branch: Tel: (021) 465-7531

Gedruk deur en verkrygbaar by die Staatsdrukker, Bosmanstraat, Privaatsak X85, Pretoria, 0001 Publikasies: Tel: (012) 334-4508, 334-4509, 334-4510

Advertensies: Tel: (012) 334-4673, 334-4674, 334-4504 Subskripsies: Tel: (012) 334-4735, 334-4736, 334-4737

Kaapstad-tak: Tel: (021) 465-7531